

LISTE DER AKTIVIERBAREN LEISTUNGEN:

- Rückerstattung der Gesundheitskosten nach einem Arbeits- und Freizeitunfall**
- Pauschale nach einem Arbeitsunfall mit stationärem Aufenthalt zwischen 16 und 29 Tagen**
- Pauschale nach einem Arbeitsunfall mit stationärem Aufenthalt über 30 Tage oder mehr**
- Pauschale für Dauerinvalidität infolge eines Arbeitsunfalls**
- Rückerstattung von Pflegekosten bei Arbeitsunfall mit neuromotorischer Rehabilitation für >60 Tage und < 181 Tage**
- Rückerstattung von Pflegekosten bei Arbeitsunfall mit neuromotorischer Rehabilitation für > 180 Tage und < 361 Tage**
- Rückerstattung von Pflegekosten bei Arbeitsunfall mit neuromotorischer Rehabilitation für > 360 Tage**
- Pflegekosten bei Arbeitsunfall mit neuromotorischer Rehabilitation nach schwerem Schädeltrauma und/oder Rückenmarksverletzung**
- Rückerstattung von Kost und Logis für die Begleitperson bei Rehabilitation außerhalb des Wohnsitzes Tagesgeld gleich €50,00 für maximal 90 Tage**
- Kostenrückerstattung für Kost und Logis für die Begleitperson bei Rehabilitation außerhalb der Provinz des Wohnsitzes Tagesgeld gleich €75,00 für maximal 90 Tage**
- Kostenrückerstattung für den Transport im Krankenwagen zur Rehabilitation außerhalb der Provinz des Wohnsitzes**
- Kostenrückerstattung für den Transport im Krankenwagen zur Rehabilitation außerhalb der Region des Wohnsitzes**
- Kostenrückerstattung für zahnärztliche Versorgung nach dem Arbeitsunfall**
- Todesfalleistung bei Arbeitsunfall mit Verdopplung der Summe bei behinderten Kindern oder Kindern < 14 Jahre**
- Sterbegeld beim Todesfall infolge eines Arbeitsunfalls**
- Kostenrückerstattung für Gesundheitskosten infolge einer Berufskrankheit, die eine Teilinvalidität vom Grad gleich oder > 55% zur Folge hat**
- Sterbegeld für den Todesfall infolge einer Berufskrankheit**

Unterschrift des Versicherten, wenn volljährig, oder beider Eltern (oder dem Vormund), wenn minderjährig. Bei Tod des Versicherten muss der Vordruck von jedem Angehörigen, der Anspruch auf Schadensersatz hat, unterschrieben werden. Mit der Unterschrift werden die zum Schaden gelieferten Angaben und die Richtigkeit der IBAN-Nummer für eine eventuelle Entschädigung bestätigt.

Ort und Datum

Vorname und Name des Versicherten

Unterschrift

(oder der /des Erziehungsberechtigten, wenn minderjährig)

Bei Tod des Versicherten Vorname und Name der Anspruchsberechtigten

Datenschutzerklärung für die Nutzer des SANEDIL Fonds.

Im Sinne der Art. 13 und 14 der Verordnung (EU) Nr. 2016/679 (Datenschutz-Grundverordnung) und mit Bezug auf die personenbezogenen Daten, die verarbeitet werden, informieren wir den Betroffenen über Folgendes:

Identität und Kontaktdaten des Verantwortlichen.

Im Folgenden nennen wir Ihnen unsere Kontaktpersonen, an die Sie sich für jeden Klärungsbedarf und bei Fragen wenden können.

- Der Verantwortliche ist: Sanedil (Via Giuseppe Antonio Guattani 9 - 00161, Rom)
- Der „Datenschutzbeauftragte“ kann über E-Mail an privacy@fondosanedil.it kontaktiert werden.

Zweck und Rechtmäßigkeit der Verarbeitung.

Im Folgenden informieren wir Sie, warum wir Ihre personenbezogenen Daten brauchen.

Die von Ihnen bereitgestellten Daten werden gesammelt, um die für die Nutzer der Zusatzkrankenversicherung für Bauarbeiter vorgesehenen Leistungen erbringen zu können (Art.6, Buchstabe b, DSGVO).

Die bereitgestellten Daten werden außerdem zur Wahrung des berechtigten Interesses von SANEDIL, Analyse der Daten (außer den besonderen Kategorien) gemäß Parametern wie angebotene Dienstleistung, geographischer Standort und anderem, um den angebotenen Dienst zu verbessern, und Ausübung und Verteidigung von Rechten vor Gericht gesammelt (Art.6, Buchstabe f, DSGVO).

Die Nutzung der Daten ist für die oben genannten Zwecke zwingend erforderlich. Wenn diese Daten nicht zur Verfügung gestellt werden und/oder ihre Verarbeitung ausdrücklich verweigert wird, kann der Verantwortliche die oben genannten Leistungen nicht erfüllen.

Kategorien der verarbeiteten personenbezogenen Daten.

Im Folgenden informieren wir Sie, welche Typologien personenbezogener Daten wir verarbeiten.

Im Rahmen der vorher aufgezeigten Zwecke werden personenbezogene Daten verarbeitet, die unter die Kategorie der identifizierenden Daten fallen, wie:

- Melde- und Kontaktdaten (Vorname, Name, Geburtsdatum, Steuernummer, Adresse, Telefonnummer usw.);
- Daten zur Arbeit (Arbeitgeber, Vertragstyp, Dauer des Arbeitsverhältnisses, Lohn);
- Bankkontodaten.

Es werden außerdem besondere Kategorien personenbezogener Daten (zu Ihrer Gesundheit) verarbeitet, die notwendig sind, um die geforderten Leistungen zu erbringen.

Empfängerkategorien.

Im Folgenden informieren wir Sie, wer die personenbezogenen Daten verarbeiten kann und an wen sie mitgeteilt werden können.

Für die oben genannten Zwecke können die von Ihnen bereitgestellten personenbezogenen Daten den folgenden Kategorien zugänglich gemacht werden:

- Angestellten und Mitarbeitern des Verantwortlichen in Ihrer Eigenschaft als Auftragsverarbeiter.
- Dritten, die für den Verantwortlichen als autonome Verantwortliche (UNISALUTE für die Leistungen und UNIPOLSAI für die Kostenrückerstattungen) oder Auftragsarbeiter (OPENBOX für das Management der Informatiksysteme und die BAUARBEITERKASSEN / EDILCASSE als Schnittstelle zu den Mitgliedern) Tätigkeiten ausüben.
- Justiz- oder Aufsichtsbehörden, öffentlichen Stellen oder Einrichtungen.

Allgemeine Grundsätze.

Im Folgenden informieren wir Sie über die Grundsätze der Datenverarbeitung.

Die Daten werden für die oben genannte Zwecke auf rechtmäßige, korrekte, für den Betroffenen nachvollziehbare und für die Zwecke angemessene Weise und auf das notwendige Maß beschränkt verarbeitet.

Die Daten werden ausschließlich in EU-Ländern oder in Ländern außerhalb der EU, für die ein Angemessenheitsbeschluss gilt, verarbeitet.

Die personenbezogenen Daten werden nicht an Personen, die nicht zu den vorher genannten Empfängerkategorien gehören, übermittelt oder verbreitet.

Die Verarbeitung der Daten in automatisierten Entscheidungsprozessen ist nicht vorgesehen.

Speicherbegrenzung.

Im Folgenden informieren wir Sie, wie lange die personenbezogenen Daten bei uns gespeichert werden.

Die für die oben genannten Zwecke gesammelten Daten werden für maximal 10 Jahre ab der letzten Aufzeichnung verarbeitet und gespeichert.

Im Fall von Streitigkeiten können sich die Zeiten bis zur Beendigung der Streitigkeiten verlängern.

Ausübbar Rechte.

Im Folgenden informieren wir Sie über alle Rechte, die wir Ihnen hinsichtlich der personenbezogenen Daten garantieren.

In Übereinstimmung mit den Vorgaben im Kapitel III, Abschnitt I, DSGVO, haben Sie das Recht:

- Den Zugang, die Berichtigung und die Löschung der Daten sowie die Einschränkung der Verarbeitung zu fordern oder gegen die Verarbeitung Ihrer Daten Widerspruch einzulegen.
- Ihre Einwilligung in den Fällen, in denen sie für die Verarbeitung notwendig ist, in jedem Moment wieder zurückziehen, ohne dass die Rechtmäßigkeit der Verarbeitung auf Grundlage Ihrer vor dem Widerruf gegebenen Einwilligung nichtig wird.
- Beschwerde bei einer Aufsichtsbehörde einlegen.

Sie können diese Rechte (bis auf das letzte) durch Zusendung eines einfachen Antrags per E-Mail an die oben genannte Adresse des Verantwortlichen ausüben.

INFORMATIONEN FÜR DEN BETROFFENEN ÜBER DIE NUTZUNG DER DATEN, DIE SEINE PERSON BETREFFEN, UND ÜBER SEINE RECHTE

Lieber/r Frau/Herr

Im Sinne der Art. 13 und 14 der Verordnung (EU) Nr. 679/2016 - Datenschutz-Grundverordnung (im Folgenden DSGVO), informieren wir Sie, dass UnipolSai Assicurazioni S.p.A. (im Folgenden „UnipolSai“) einige Daten, die Ihre Person betreffen, verwenden muss, um den Schaden zu beurteilen und Ihnen die entsprechenden Versicherungs- und Schadensregulierungsleistungen der Versicherungspolice, die zugunsten der Arbeitnehmer, die in der nationalen Krankenzusatzversicherung für Bauarbeiter SANEDIL eingeschrieben sind und auf die einer der Tarifverträge gemäß dem Art. 1 des Fonds-Statuts angewendet wird, oder der Arbeitnehmer von Unternehmen, die Mitglied der von den Gründungsparteien des Fonds gegründeten Bauarbeiterkassen/EdilCasse sind, und/oder eventuell geschädigter Dritter abgeschlossen worden ist.

Es handelt sich um personenbezogene Daten (zum Beispiel Vorname, Name, Wohnort, Geburtsdatum und Geburtsort, Beruf, Festnetz- und Mobilnummer, elektronische Postadresse), die Sie selbst oder andere Personen¹ uns zur Verfügung stellen; unter diesen Daten können sich auch besondere Kategorien personenbezogener Daten befinden² und zwar Daten hinsichtlich Ihres Gesundheitszustands, wenn diese zwingend erforderlich sind, um die geforderten oder zu Ihren Gunsten vorgesehenen Versicherungsleistungen (Schadensregulierung) zu erbringen.

Wir brauchen diese Daten für die Schadensregulierung³ und in einigen Fällen, um den Verpflichtungen gegenüber dem Gesetz, Verordnungen, Gemeinschaftsvorschriften oder den Anordnungen von Personen wie der Justizbehörde oder anderen Behörden, auch der Aufsichtsbehörde⁴, nachkommen zu können; ohne diese Daten sind wir nicht in der Lage Ihnen die geforderten Leistungen korrekt zu erbringen. Die fakultative Bereitstellung einiger anderer Daten (hinsichtlich Ihrer Adressen) können außerdem die Zusendung von Meldungen und Mitteilungen zur Dienstleistung erleichtern.

Ihre Daten werden für Zwecke verwendet, die eng mit den Tätigkeiten für die Versicherung und Schadensregulierung verbunden sind, darunter (i) die Erbringung der Vertragsleistungen und von Ihnen geforderten Versicherungsdienstleistungen und der damit verbundenen Erfüllung von gesetzlichen und verwaltungstechnischen Pflichten und der Buchführungspflicht, (ii) die Vorbeugung und Bekämpfung von betrügerischen Handlungen (iii) die eventuelle Ausübung und Verteidigung von Rechten vor Gericht sowie (iv) die Datenanalyse (außer den besonderen Kategorien), gemäß den Produktparametern, Versicherungsmerkmalen und Informationen über die Schadensquote, im Zusammenhang mit Auswertungen von Statistiken und Tarifsätzen; wenn notwendig, werden Ihre Daten für die genannten Zwecke und für die dazugehörigen Verwaltungs- und Buchhaltungstätigkeiten von den anderen Unternehmen unserer Gruppe gekauft und verwendet werden⁵. Die Verarbeitung für die Zwecke unter Punkt (ii), (iii) und (iv) ist notwendig, um das rechtmäßige Interesse unseres Unternehmens und der anderen Unternehmen unserer Gruppe an der Abwicklung der oben genannten Tätigkeiten zu wahren.

Ihre Daten werden für die damit verbundene Schadensregulierung verarbeitet und können an öffentliche oder private und betriebsinterne oder -externe Personen übermittelt werden, die in die Erbringung der Versicherungsleistungen, die Sie betreffen⁶, oder in die notwendigen Transaktionen für die Erfüllung der mit der Versicherungstätigkeit / Schadensregulierung⁴ verbundenen Pflichten einbezogen sind, auch unter Berücksichtigung, wenn nicht gesetzlich vorgeschrieben, des rechtmäßigen Interesses unseres Unternehmens und dieser Personen, die genannten Leistungen und Transaktionen bezüglich des Unfalls, von dem Sie betroffen sind, auszuführen. Zur Vorbeugung und Feststellung von betrügerischen Handlungen können die Daten auch an Versicherungsunternehmen, die nicht zur Gruppe gehören, übermittelt werden, wenn es für unser Unternehmen und/oder die zuletzt genannten Unternehmen zwingend erforderlich ist, um unsere/ihre rechtmäßigen Interessen in diesem Zusammenhang zu wahren oder zur Gefahrenabwehr Ermittlungen durchzuführen und unsere/ihre Rechte im strafrechtlichen Bereich zu schützen.

Möglicherweise werden wir personenbezogene Daten von Ihnen, die unter die besonderen Kategorien fallen, verarbeiten (zum Beispiel Daten zu Ihrem Gesundheitszustand), allerdings nur mit Ihrer ausdrücklichen Einwilligung⁷, die im jeden Fall für das Management und die Regulierung des Schadens notwendig ist.

Ihre Daten werden nicht verbreitet, sie werden in geeigneter Art und Weise und mit geeigneten Verfahren, unter anderem auch digital und telematisch, verarbeitet und das Personal unseres Unternehmens, das als Auftragsbearbeiter speziell mit der Verarbeitung für die oben genannten Zwecke beauftragt ist, kann in ihre Kenntnis kommen. Zu diesem Zweck können die Daten auch anderen Personen der Versicherungs- und Rückversicherungsbranche und, bei einigen Dienstleistungen, Personen unseres Vertrauens, die für uns technische, organisatorische und betriebliche Aufgaben übernehmen, mitgeteilt werden⁸. Ihre personenbezogenen Daten werden unter vollständiger Einhaltung der vom Datenschutzgesetz vorgesehenen Sicherheitsmaßnahmen für die Dauer des Versicherungsvertrags und am Vertragsende für die von der Aufbewahrungspflicht für Verwaltungs-, Buchhaltungs-, Steuer-, Vertrags- und Versicherungsunterlagen vorgesehenen Zeiträume (in der Regel 10 Jahre) aufbewahrt. Die nationale Zusatzkrankenkasse für Bauarbeiter SANEDIL (als Vertragspartner der Police) kann in Kenntnis einiger Daten im Zusammenhang des Schadens, die Sie betreffen (zum Beispiel die Schadensnummer, das Datum der Anzeige, das Unfalldatum, das Jahr des Vorfalls, die Schadensbeschreibung), unter Ausschluss der Daten, die zu den besonderen Kategorien gehören, gelangen, um ihr rechtmäßiges Interesse an der Überwachung des Verlaufs und die Kosten der Versicherungspolice zu wahren.

Das Datenschutzgesetz (Art.15-22 der DSGVO) garantiert Ihnen das Recht auf Zugriff auf die Daten, die Ihre Person betreffen, ihre Berichtigung und/oder Ergänzung, wenn sie falsch oder unvollständig sind, ihre Löschung oder die Einschränkung ihrer Verarbeitung, wenn die Voraussetzungen dafür bestehen. Ferner wird Ihnen das Recht garantiert, sich der Verarbeitung aus Gründen, die mit Ihrer besonderen Situation verbunden sind, zu verweigern, die Übertragbarkeit der Daten, die Sie bereit gestellt haben, im von der DSGVO vorgesehenen Rahmen (Art. 20) zu verlangen, wenn sie für die von Ihnen geforderten Vertragsleistungen in automatisierter Form verarbeitet worden sind, und ihre Einwilligung, die Sie für die Verarbeitungszwecke, für die es Ihre Einwilligung braucht (wie der Gebrauch der Gesundheitsdaten), gegeben haben, zu widerrufen, ohne dass sich dieser Widerruf auf die Rechtmäßigkeit der Verarbeitung bis zum Zeitpunkt des Widerrufs auswirkt.

Der Verantwortliche ist UnipolSai Assicurazioni S.p.A. (www.unipolsai.it) mit Firmensitz in der Via Stalingrado 45 - 40128 Bologna.

Der „Datenschutzbeauftragte“ steht Ihnen bei Fragen oder Klärungsbedarf zur Verfügung und Sie können ihn beim genannten Firmensitz der UnipolSai Assicurazioni S.p.A., unter der E-Mailadresse privacy@unipolsai.it, kontaktieren. An dieselbe Adresse können Sie auch schreiben, um ihre Rechte auszuüben und die aktualisierte Liste der Kategorien der Datenempfänger hinsichtlich der Anmerkung (6) einzusehen. Es bleibt Ihnen unbeschadet das Recht, bei der italienischen Aufsichtsbehörde, dem Datenschutzbeauftragten, Beschwerde einzulegen, wenn Sie es für den Schutz Ihrer personenbezogenen Daten und Ihrer Rechte in diesem Zusammenhang für notwendig halten.

¹ Zum Beispiel Versicherungsnehmer von Kollektiv- oder Einzelversicherungen, die Sie als Versicherten, Nutznießer, Eigentümer der versicherten Sache oder Geschädigten (s. Haftpflichtversicherungen) qualifizieren, wie auch in der Vorfahrungs-, Aufnahme- oder Schadensregulierungsphase einsehbare Datenbanken.

² Es sind die Daten, mit denen nicht nur der Gesundheitszustand ermittelt werden kann, sondern auch die rassische oder ethnische Herkunft, die religiösen oder philosophischen Überzeugungen, die politischen Meinungen, Gewerkschaftszugehörigkeit und die genetischen und biometrischen Daten, mit denen eine Person eindeutig identifiziert werden kann. In spezifischen Fällen, wenn es unbedingt für die auf gesetzlicher Ebene zulässigen Zwecke notwendig ist (wie zum Beispiel zur Vorbeugung von betrügerischen Handlungen) und auf Basis der oben genannten Voraussetzungen können von unserem Unternehmen auch Daten bezüglich eventueller Strafurteile oder Straftaten gesammelt und verarbeitet werden.

³ Zum Beispiel, um die Schadensregulierung oder die Zahlung oder die Ausführung anderer Leistungen vorzubereiten; um andere spezifische Vertragsverpflichtungen zu erfüllen; um zusammen mit anderen Unternehmen Versicherungsbeitrag vorzubereiten und nachzuweisen und um die entsprechenden rechtlichen Schritte einzuleiten; für die Begründung, Ausübung und Verteidigung der Rechte des Versicherers; für die interne Organisation und Kontrolle; für die Ausarbeitung von Statistiken und Tarifen.

⁴ Für die Erfüllung spezifischer, gesetzlicher Verpflichtungen zum Beispiel für die (i) Anordnungen von IVASS, CONSOB, COVIP, Banca d'Italia, AGCM, oder vom Datenschutzbeauftragten, (ii) Erfüllungen hinsichtlich Steuerprüfungen mit den entsprechenden Mitteilungen an das Finanzamt (iii) Erfüllungen hinsichtlich der Identifikation, Aufbewahrung und geeigneter Prüfung der Kunden und für die Meldung von verdächtigen Transaktionen im Sinne der Vorschriften zur Bekämpfung von Geldwäsche und Terrorismusfinanzierungen (GvD 231/07), (iv) zur Einspeisung der Daten in ein von der Consap für das Ministerium für Wirtschaft und Finanzen (als Verantwortlicher) geführtes zentrales Informatikarchiv zur Vorbeugung von betrügerischen Handlungen mittels Identitätsdiebstahl, (v) Einspeisung in andere Datenbanken, denen Daten mitgeteilt werden müssen, wie z. B. den Casellario Centrale Infortuni und die von ANIA verwaltete Datenbank SITA ATRC für Risikozertifikate. Die vollständige Liste ist bei unserem Firmensitz oder dem Datenschutzbeauftragten einsehbar.

⁵ Gruppe Unipol, mit dem federführenden Unternehmen Unipol Gruppo S.p.A. Weitere Informationen finden Sie auf der Liste der Unternehmen der Gruppe auf der Website von Unipol Gruppo S.p.A. www.unipol.it.

⁶ Im Einzelnen können Ihre Daten vom Unternehmen, das für die Bearbeitung Ihres Schadens verantwortlich ist, von Unternehmen der Gruppe Unipol (die vollständige Liste der Unternehmen der Gruppe Unipol finden Sie auf der Website von Gruppo S.p.A. www.unipol.it) und von Personen, die zu so genannten „Versicherungskette“ in Italien gehören, und, wenn notwendig, für die Erbringung der angeforderten Dienstleistungen (zum Beispiel im Rahmen der Zusicherung einer medizinischen Versorgung) in Ländern der europäischen Union oder auch außerhalb der EU mitgeteilt und/oder verarbeitet werden, dazu gehören: Andere Versicherer; Mitversicherer und Rückversicherer; Versicherungs- und Rückversicherungsmittler und andere Kaufkanäle für Versicherungsverträge; Banken; Vertrauensärzte; Gutachter, Rechtsanwälte; Privatdetektive; Kfz-Werkstätten; Bürgschaftsunternehmen; unter Vertrag genommene Krankenhäuser oder Gesundheitsorganisationen; sowie Einrichtungen und Stellen, auch eigene, im Versicherungsbereich öffentlicher oder privater Natur für die Erfüllung der gesetzlichen Verpflichtungen und der Aufsichtspflichten (wie z. B. CONSAP); andere Datenbanken, denen die Daten mitgeteilt werden müssen, wie z. B. Casellario Centrale Infortuni, (die komplette Liste ist bei unserem Standort oder dem Verantwortlichen für die Überprüfung einzusehen). Ihre personenbezogenen Daten werden eventuell an Personen, die außerhalb der europäischen Union sitzen, unter Einhaltung der vom europäischen Rechtsrahmen, von der Verordnung (EU) Nr. 679/2016 und den Maßnahmen des Datenschutzbefragten festgelegten Einschränkungen und Vorschriften übermittelt.

⁷ Davon unbeschadet bleibt die Verarbeitung von Daten, die im Zusammenhang mit der Durchführung von Ermittlungen zur Gefahrenabwehr und dem Rechtsschutz in Strafsachen bezüglich möglicher illegaler oder betrügerischer Handlungen unerlässlich ist.

⁸ Zum Beispiel Unternehmen, die Informatik- und telematische Dienste oder Archivierungsdienste anbieten; Dienstleistungsunternehmen, die mit der Verwaltung, der Regulierung und der Zahlung der Schäden beauftragt sind; Hilfsunternehmen für das Schadensmanagement darunter zählen auch Postdienstunternehmen; Wirtschaftsprüfungs- und Beratungsunternehmen; Dienstleistungsunternehmen für die Betrugsüberwachung; Inkassounternehmen; andere Personen oder Datenbanken, an welche die Mitteilung der Daten zwingend erforderlich ist.

Diese Erklärung ist nicht an UnipolSAI Assicurazioni S.p.A. zu senden

VOLLMACHT FÜR DEN „FACILITATOR“ Hr./Fr. _____

Geboren in _____ (Prov. ____), am ____/____/_____, ist von mir beauftragt, diesen Antrag auf die Aktivierung

des Dienstes und/oder auf Rückerstattung, einschließlich der damit zusammenhängenden, eventuell beigelegten Dokumentation beim Schalter der Bauarbeiterkasse/Edilcassa abzugeben, um die vom Gesundheitsplan Sanedil vorgesehen Leistungen zu erhalten.

Unterschrift des Versicherten, wenn volljährig, oder beider Eltern (oder dem Vormund), wenn minderjährig. Bei Tod des Versicherten muss der Vordruck von jedem Angehörigen, der Anspruch auf Schadensersatz hat, unterschrieben werden.

Ort und Datum

Vorname und Name des Betroffenen
(oder des Erziehungsberechtigten) wenn minderjährig

Unterschrift

Bei Tod des Versicherten Vorname und Name der Anspruchsberechtigten

* Eine Kopie des Personalausweises des Anweisenden ist beizulegen. Die Unterschrift muss vollständig und lesbar sein und muss nicht beglaubigt werden.